



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 14 gennaio 2022
(OR. en)

15207/21
PV CONS 53
ENV 1034
CLIMA 466

PROGETTO DI PROCESSO VERBALE
CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA
(Ambiente)
20 dicembre 2021

SOMMARIO

Pagina

1.	Adozione dell'ordine del giorno	3
2.	Approvazione dei punti "A"	
a)	Elenco non legislativo	3
b)	Elenco legislativo	4

Deliberazioni legislative

3.	Pacchetto Pronti per il 55 %	
a)	Panoramica dei progressi	5
b)	Proposte legislative	6
4.	Regolamento relativo alle batterie e ai rifiuti di batterie, che abroga la direttiva 2006/66/CE e modifica il regolamento (UE) 2019/1020.....	6

Attività non legislative

5.	Comunicazione sulla strategia dell'UE per il suolo per il 2030 – Suoli sani a vantaggio delle persone, degli alimenti, della natura e del clima	6
----	---	---

Varie

6.	a)	Il pacchetto mobilità nel contesto delle ambizioni del Green Deal europeo.....	7
	b)	Relazioni sulle principali riunioni internazionali recenti	7
	c)	Terzo forum "Aria pulita" (Madrid, 18-19 novembre 2021)	7
	d)	Attuali proposte legislative	7
	e)	Attuazione della strategia dell'UE sulla biodiversità per il 2030	8
	b)	(prosecuzione) Relazioni sulle principali riunioni internazionali recenti	8
	f)	Riunione informale dei ministri responsabili delle questioni urbane – Il ruolo delle città europee nella transizione verde e nel conseguimento degli obiettivi del Green Deal (virtuale, 26 novembre 2021).....	8
	g)	Seminario sulla riforma in ambito REACH (procedure di autorizzazione e restrizione) (Brdo, 9 novembre 2021)	9
	h)	Regolamentazione delle piante ottenute con nuove tecniche genomiche – Necessità di un'azione coordinata.....	9
	i)	Programma di lavoro della presidenza entrante	9

ALLEGATO - Dichiarazioni da iscrivere nel processo verbale del Consiglio.....	10
---	----

1. Adozione dell'ordine del giorno

Il Consiglio ha adottato l'ordine del giorno che figura nel documento 14926/21.

2. Approvazione dei punti "A"

a) Elenco non legislativo

14960/21

Il Consiglio ha adottato i punti "A" elencati nel documento 14960/21, inclusi i documenti COR e REV presentati per l'adozione. Le dichiarazioni relative a tali punti figurano nell'addendum.

Per i punti in appresso, i documenti vanno letti come segue:

Economia e finanza

14. Regolamento sulle sospensioni dei dazi TDC per taluni prodotti agricoli e industriali
Adozione
approvato dal Coreper, parte prima, del 15.12.2021

☐ 14531/21
14387/21
+ REV (pl)
UD

Posizioni dell'UE per i negoziati internazionali

18. Decisione del Consiglio relativa alla posizione da adottare a nome dell'Unione in sede di consiglio di partenariato istituito dall'accordo sugli scambi commerciali e la cooperazione con il Regno Unito in merito alla proroga della deroga all'obbligo di cancellare i dati PNR
Adozione
approvato dal Coreper, parte seconda, dell'8.12.2021

☐ 14432/21 + ADD 1
+ ADD 1 COR 1
+ COR 1 (el)
+ ADD 1 COR 2 (el)
14472/21
UK

- b) **Elenco legislativo** (deliberazione pubblica a norma dell'articolo 16, paragrafo 8, del trattato sull'Unione europea) 14961/21

Giustizia e affari interni

1. **Direttiva sulla resilienza dei soggetti critici**  14594/21
Orientamento generale PROCIV
approvato dal Coreper, parte seconda, dell'8.12.2021

Il Consiglio ha approvato un orientamento generale sulla proposta di direttiva. (Base giuridica: articolo 114 TFUE)

Salute

2. **Regolamento che modifica il regolamento (UE) 2017/746 relativo ai dispositivi medico-diagnostici in vitro**  14887/21
Adozione dell'atto legislativo PE-CONS 79/21
approvato dal Coreper, parte prima, del 15.12.2021 PHARM

Il Consiglio ha approvato la posizione del Parlamento europeo in prima lettura e l'atto proposto è stato adottato a norma dell'articolo 294, paragrafo 4, del trattato sul funzionamento dell'Unione europea. (Base giuridica: articolo 114, e articolo 168, paragrafo 4, TFUE)

Trasporti

3. **Direttiva che modifica la direttiva 2006/1/CE relativa all'utilizzazione di veicoli noleggiati**  14832/21
Adozione della posizione del Consiglio in prima lettura e della motivazione del Consiglio 13531/21 + ADD 1
approvato dal Coreper, parte prima, del 15.12.2021 TRANS

Il Consiglio ha adottato la sua posizione in prima lettura con l'astensione della Slovacchia e il voto contrario dell'Austria, a norma dell'articolo 294, paragrafo 5, del trattato sul funzionamento dell'Unione europea, così come la motivazione del Consiglio. (Base giuridica: articolo 16, paragrafo 2, e articolo 91, paragrafo 1, TFUE)

Gioventù

4. Decisione relativa a un Anno europeo dei giovani 2022

Adozione dell'atto legislativo

approvato dal Coreper, parte prima, del 15.12.2021



15020/21

+ ADD da 1 a 3

PE-CONS 81/21

JEUN

Il Consiglio ha approvato la posizione del Parlamento europeo in prima lettura e l'atto proposto è stato adottato a norma dell'articolo 294, paragrafo 4, del trattato sul funzionamento dell'Unione europea. (Base giuridica: articolo 165, paragrafo 4, e articolo 166, paragrafo 4, TFUE)

Le dichiarazioni relative a tali punti figurano nell'allegato.

Deliberazioni legislative

(Deliberazione pubblica a norma dell'articolo 16, paragrafo 8, del trattato sull'Unione europea)

3. Pacchetto Pronti per il 55 %



a) Panoramica dei progressi

Relazione sullo stato di avanzamento dei lavori

13977/21

Il Consiglio ha preso atto della relazione della presidenza sullo stato di avanzamento dei lavori, che figura nel doc. 13977/21.

b) Proposte legislative

14585/21

- i) Revisione della direttiva 2003/87/CE che istituisce un sistema per lo scambio di quote di emissioni dei gas a effetto serra (ETS)
- ii) Revisione del regolamento (UE) 2018/842 relativo alle riduzioni annuali vincolanti delle emissioni di gas serra a carico degli Stati membri nel periodo 2021-2030
- iii) Revisione del regolamento (UE) 2018/841 sulle emissioni e gli assorbimenti di gas a effetto serra risultanti dall'uso del suolo, dal cambiamento di uso del suolo e dalla silvicoltura (LULUCF)
- iv) Revisione del regolamento (UE) 2019/631 che definisce i livelli di prestazione in materia di emissioni di CO₂ delle autovetture nuove e dei veicoli commerciali leggeri nuovi
- v) Regolamento che istituisce il Fondo sociale per il clima

*Relazione sullo stato di avanzamento dei lavori
Dibattito orientativo*

Il Consiglio ha tenuto un dibattito orientativo sul pacchetto Pronti per il 55 % sulla base dei quesiti elaborati dalla presidenza che figurano nel doc. 14585/21.

4. Regolamento relativo alle batterie e ai rifiuti di batterie, che abroga la direttiva 2006/66/CE e modifica il regolamento (UE) 2019/1020



14568/21

Relazione sullo stato di avanzamento dei lavori

Il Consiglio ha preso atto della relazione della presidenza sullo stato di avanzamento dei lavori relativi alla suddetta proposta, figurante nel doc. 14568/21.

Attività non legislative

5. Comunicazione sulla strategia dell'UE per il suolo per il 2030 – Suoli sani a vantaggio delle persone, degli alimenti, della natura e del clima



14567/21

Scambio di opinioni

Il Consiglio ha proceduto a uno scambio di opinioni sulla suddetta comunicazione sulla base dei quesiti elaborati dalla presidenza che figurano nel doc. 14567/21.

Varie

6. a) **Il pacchetto mobilità nel contesto delle ambizioni del Green Deal europeo**  14922/21
Informazioni fornite dalla delegazione lituana, appoggiata dalle delegazioni bulgara, estone, cipriota, lettone, maltese, polacca, rumena e ungherese
- Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla delegazione lituana, sostenuta dalle delegazioni bulgara, estone, cipriota, lettone, ungherese, maltese, polacca e rumena, nonché degli interventi di altre delegazioni e della Commissione.
- b) **Relazioni sulle principali riunioni internazionali recenti** 
- i) **26^a riunione della conferenza delle parti della convenzione quadro delle Nazioni Unite sui cambiamenti climatici (COP 26) (Glasgow, 31 ottobre - 13 novembre 2021)** 14786/21
Informazioni fornite dalla presidenza e dalla Commissione
- Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla presidenza e dalla Commissione.
- c) **Terzo forum "Aria pulita" (Madrid, 18-19 novembre 2021)**  14743/21
Informazioni fornite dalla delegazione spagnola
- Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla delegazione spagnola, nonché degli interventi della delegazione dei Paesi Bassi e della Commissione.
- d) **Attuali proposte legislative:**  
(Deliberazione pubblica a norma dell'articolo 16, paragrafo 8, del trattato sull'Unione europea)
- i) proposta di regolamento volto a ridurre al minimo il rischio di deforestazione e degrado forestale associato ai prodotti immessi sul mercato dell'UE 14151/21 + ADD 1
- ii) proposta di regolamento relativo alle spedizioni di rifiuti 14135/21 + ADD 1
Presentazione da parte della Commissione
- Il Consiglio ha preso atto delle presentazioni della Commissione, nonché dell'intervento delle delegazioni.

- e) **Attuazione della strategia dell'UE sulla biodiversità per il 2030** 15051/21
Informazioni fornite dalla Commissione
Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla Commissione, nonché degli interventi delle delegazioni.
- b) **(prosecuzione) Relazioni sulle principali riunioni internazionali recenti** 15043/21
- ii) 15^a riunione della conferenza delle parti della convenzione sulla diversità biologica (COP 15.1 della CBD) (Kunming (ibrida), 11-15 ottobre 2021) 14909/21
- iii) Convenzione di Aarhus e protocollo PRTR: 15046/21
- a) Settima sessione della conferenza delle parti della convenzione di Aarhus (MoP 7)
- b) segmento congiunto ad alto livello nel quadro delle riunioni delle parti della convenzione di Aarhus e del relativo protocollo PRTR
- c) Quarta sessione della riunione delle parti del protocollo PRTR (MoPP 4) (Ginevra (ibrida), 18-22 ottobre 2021)
- iv) 22^a riunione delle parti contraenti della convenzione di Barcellona e dei relativi protocolli (Antalya, 7-10 dicembre 2021) 14968/21 + COR 1
Informazioni fornite dalla presidenza e dalla Commissione
Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla presidenza e dalla Commissione nonché degli interventi di altre delegazioni.
- f) **Riunione informale dei ministri responsabili delle questioni urbane – Il ruolo delle città europee nella transizione verde e nel conseguimento degli obiettivi del Green Deal (virtuale, 26 novembre 2021)** 14968/21 + COR 1
Informazioni fornite dalla presidenza
Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla presidenza.

- g) **Seminario sulla riforma in ambito REACH (procedure di autorizzazione e restrizione) (Brdo, 9 novembre 2021)** ☐ 15003/21

Informazioni fornite dalla presidenza

Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla presidenza, nonché degli interventi di altre delegazioni.

- h) **Regolamentazione delle piante ottenute con nuove tecniche genomiche – Necessità di un'azione coordinata** ☐ 14714/1/21 REV 1

Informazioni fornite dalla delegazione austriaca, appoggiata dalle delegazioni cipriota, lussemburghese e ungherese

Il Consiglio ha preso atto delle informazioni fornite dalla delegazione austriaca, sostenuta dalle delegazioni cipriota, lussemburghese e ungherese, nonché degli interventi di altre delegazioni.

- i) **Programma di lavoro della presidenza entrante**
Informazioni fornite dalla delegazione francese



Prima lettura



Dibattito pubblico proposto dalla presidenza (articolo 8, paragrafo 2, del regolamento interno del Consiglio)



Punto basato su una proposta della Commissione

Dichiarazioni relative ai punti "A" legislativi di cui al doc. 14961/21

Punto 4 dell'elenco dei punti "A": **Decisione relativa a un Anno europeo dei giovani 2022**
Adozione dell'atto legislativo

DICHIARAZIONE CONGIUNTA DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO

"Il Parlamento europeo e il Consiglio convengono che il bilancio operativo minimo per l'attuazione dell'Anno europeo dei giovani (2022) sia fissato a 8 milioni di EUR. Di tale importo, 3 milioni di EUR proverranno dal bilancio annuale per il 2022 del corpo europeo di solidarietà e 5 milioni di EUR dal bilancio annuale per il 2022 del programma Erasmus+.

Inoltre, i colegislatori sono determinati a creare un lascito di lunga durata per l'Anno europeo, oltre il 2022. Fatti salvi i poteri dell'autorità di bilancio, conformemente all'articolo 314 TFUE, qualsiasi finanziamento supplementare oltre il 2022 dovrebbe essere individuato nell'ambito del QFP 2021-2027."

DICHIARAZIONE DELLA COMMISSIONE

"La Commissione prende atto dell'accordo dei colegislatori sull'introduzione di un bilancio operativo minimo di 8 milioni di EUR per l'attuazione dell'Anno europeo dei giovani (2022), fatta salva la possibilità di contributi complementari provenienti da altri programmi e strumenti pertinenti dell'Unione in aggiunta a tale importo di 8 milioni di EUR.

Inoltre, la Commissione effettuerà un esercizio di mappatura durante tutto l'anno e lo aggiornerà regolarmente indicando i possibili ed effettivi contributi dei programmi e degli strumenti dell'UE all'attuazione dell'Anno europeo dei giovani e riferendo in merito alle attività. I progressi nel ricorso ai contributi dei programmi dell'Unione saranno regolarmente presentati al Parlamento europeo e al Consiglio. Tali contributi dovrebbero essere considerati complementari e ulteriori rispetto al bilancio operativo minimo di 8 milioni di EUR."

DICHIARAZIONE DELL'UNGHERIA

"L'Ungheria dichiara che la parità tra donne e uomini è sancita nei trattati dell'Unione europea come valore fondamentale. L'Ungheria garantisce la parità tra donne e uomini nel quadro dell'ordinamento giuridico interno ungherese in conformità degli strumenti internazionali vincolanti in materia di diritti umani e nel quadro dei valori e principi fondamentali dell'Unione europea. Per tali motivi l'Ungheria interpreta il termine "parità di genere" quale riferimento alla "parità tra donne e uomini" nel progetto di decisione (UE) 2021/... del Parlamento europeo e del Consiglio relativa a un Anno europeo dei giovani (2022).

L'Ungheria dichiara inoltre che la comunicazione della Commissione "Strategia dell'UE sui diritti dei minori" (di seguito la "strategia"), cui si fa riferimento nella decisione in oggetto, dovrebbe essere interpretata nel debito rispetto delle competenze nazionali e delle circostanze specifiche di ciascuno Stato membro."

DICHIARAZIONE DELLA POLONIA

"La Repubblica di Polonia intende la "parità di genere" come riferita alla parità tra donne e uomini, ai sensi degli articoli 2 e 3 TUE.

Inoltre la Repubblica di Polonia intende il "genere" come "sesso", ai sensi dell'articolo 10, dell'articolo 19, paragrafo 1, e dell'articolo 157, paragrafi 2 e 4, TFUE."
